

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE

सहायता हेतु आवेदन प्रारूप

(Healthcare)

(स्वास्थ्य देखभाल)

APPLICATION No.:
आवेदन संख्या :

C/1021/0508

APPLICATION DATE : 01/10/2021
आवेदन तिथिNAME of APPLICANT:
आवेदक का नामMustakem
ShahzeirFATHER'S/SPOUSE'S NAME:
पिता/स्त्री का नामAGE-YEARS - वय-वर्ष
68SEX लिंग
MPRESENT RESIDENCE ADDRESS: वर्तमान अवासीय पता
House No. 100, Sector 21B, Noida Expressway, Noida
Uttar Pradesh - 201301

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: स्थान आवासीय पता

As Above

OCCUPATION:
स्वतंत्र

Labour

MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित)

TOTAL ANNUAL INCOME:
कुल वार्षिक आय

59,000/-

(Attach Proof of Income)
(आय का साक्ष दस्तावेज़)

PAN No. स्थाई स्वाक्षर संख्या

NA

NA

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable):
मम आय उद्योग कर रहा है (जो कानून हो उस पर ममी का नियम लागती है)Yes No

FAMILY DETAILS परिवार विवरण

Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) उम्र (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध
1.	Shayeq Bano	65	F	Wife
2.	Habibullah	62	M	Son
3.	Shehzada	40	M	Son
4.	Ruby	41	F	Daughter-in-law
5.	Ruby	38	F	Daughter-in-law
6.	Anees	10	M	Grand Son
7.	Chinker	12	M	Grand Son
8.		11	F	Grand Daughter

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)
सहायता के लिये विवरित आधार

BPL Card (Attach Card Copy)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy)	Ration Card (Attach Copy)	Any Other Basis/Proof अन्य कोई साक्ष
नहीं रेखा के दोस्त प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की आवश्यकता संतुष्ट की)	अस्पताल/हासिला से बारी की गई प्रतिवेदन सूची संलग्न (प्रमाण पत्र की छाप प्रति संलग्न की)	अस्पताल/हासिला से बारी की गई प्रतिवेदन सूची संलग्न (प्रमाण पत्र की आवश्यकता संतुष्ट की)	

"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:

सहायता हेतु किये गये विवरी का वर्णन:

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/हासिला से बारी की गई प्रतिवेदन सूची संलग्न		
	<i>Diagnosis : RE-Senile Cataract LE-Senile Cataract</i>		
	<i>Surgery : RE-SICS + IOL</i>		
	ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्रोत से लिया गया है?		

Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED ली गई सहायता राशी
	SCSH	

Koshika
foundation
Building block of life.



Preop Postop
0508 Mustakem

DECLARATION by APPLICANT: आवेदक द्वारा घोषणा करें:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, liable for rejection/cancellation.
 - 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
 - 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता हूँ कि इस प्रकाश में लिखे गये लाप्ती विवरण मेरी जानकारी के अनुसार सच्च एवं यह है। और, कोई किसी विवरण एवं काम अपार या बदला है तो की महापत्र निरसा की जा सकती है।
- 2) मैं द्वारा जो सहायता दिए "कोशिका फाउंडेशन", से रखी जा रही है, उसका उपयोग उसी उद्देश्य को पूर्ण के लिए किया जायेगा, जो इस प्राप्ति में भाग नहीं है।
- 3) मैं पुराने कामों से किया गया सहायता देने वाले प्रबंधन की गई है, उस तरीके का अधिकार या सकल हिस्सा किसी अन्य स्थानपरिवर्तन/विवरण कामनी से न हो लिया है और न ही भविष्य में नीया।

AGREEMENT by APPLICANT: आवेदक द्वारा कराया गया समझौता:

1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and it's Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.

2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.

1) इस प्रत्यक्ष पर अपने हस्ताक्षर या अंगठे की लाप लगाकर, मैं (आवेदक) अपनी सहमति को पुराने करता हूँ एवं "कोशिका फाउंडेशन और उपरोक्त नवीकारों" को अधिकृत करता हूँ कि मैंने नाम, जाता, जन्म और जो विवरण इस प्रत्यक्ष में दर्शाया है, उसे "कोशिका" एवं नामी, जन्म, वर्षानुपाय दूसरे उद्देश्य से जुड़ी नवीकारियों और उपलब्धियों के लिए कियी गयी प्रसार या व्यापार या प्रसारित करने के लिए अधिकृत है। मेरे प्राप्ति का विवरण मेरे इताज को पहले या बाद मेरे करने के लिए "कोशिका फाउंडेशन" वा नामी अधिकृत है।

2) मैं (आवेदक) इस बताते हैं कि मैंने नाम, जाता, जन्म और विवरण जो कि महापत्र के उद्देश्यों से प्रतिक्रिया हैं, पुराने रूप से सहायता का हक्क या नहीं बनता। इस बाबत पर "कोशिका" एवं उसके नामीर्यों का नियमित अधिकार और वापकाधारी होता।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

आवेदक द्वारा हस्ताक्षर या अंगठे का लिया गया नाम

AGREEMENT by HOSPITAL: (हस्पातल द्वारा कराया)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

अधिकृत, हस्ताक्षरी की ओर से मामले/रोगी को "कोशिका फाउंडेशन" से वित्तीय महापत्र देने किसीका को जाता है, विषये हम (हस्पातल) निम्न प्रकार से यान्दे या स्वीकार करते हैं।

1) यह कि न तो वर्तमान और न ही भविष्य में वित्तीय महापत्र किसी गैर साकारी संस्थान या किसी अन्य स्रोत से उक्त रोगी/रायावाने में सोंपे या से छोड़े हैं, जैसे कि हमने "कोशिका फाउंडेशन" से वित्तीय वित्तीय उक्त के साथ में "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा प्रदान होते हैं। यदि "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा महापत्र किसी भावितव्य/कारण से नहीं दिया जाता है तो अस्पताल किसी अन्य और साकारी संस्था या किसी अन्य सनस्थान से महापत्र देने का अधिकार सुनिश्चित रखता है। इस पुराने में सफारी कहा जाता है कि अस्पताल द्वितीय प्रदान उक्त रोगी/रायावाने होते हैं जिसकी गैर साकारी संस्था या किसी अन्य साधन से नहीं होती है।

2. "कोशिका फाउंडेशन" में यही गई महापत्र के लिये वित्तीय प्रकृति की है। ये गैर साकारी हस्पातल द्वारा दी गई महापत्र या किसी गैर साकारी/प्रैक्टिशन का चुनाव देने वाले एवं हस्पातल को बीच नहीं वित्तीय है और "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा किसी प्रकार का अधिकार नहीं रखता है। इसलिये हस्पातल में सोंपी के इताज सुनाता और जाने जाने की सही किसीद्वारा देनी वाले एवं हस्पातल की होगी और "कोशिका" की कोई जटिलता या विव्यवाही इस बाबत में नहीं होगी।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE:
स्वीकृति के लिए संस्कृति

VIVEK RANA

Administrator
Dr Shroff's Charity Eye Hospital
(Name, Designation)
SHRUVIKA Authorised Signatory
on behalf of Hospital
नाम व पर हस्पातल अधिकृत अधिकारी

Date of Surgery अंगीरण की तारीख 21/10/2021	Dr. SEEMAL GOYAL M.B.B.S., M.S. (Ophthalmology) DMC-91748, MO. SURESH (Name of Dr. & Regn. No. with Stamp) दालहारा का नम व हस्पातल के नंबर, न.
--	---

FOR INTERNAL USE OF KOSHIKA FOUNDATION

आनंदिक उपयोग है।

SIGNATURE of TRUSTEE 1
नामी हस्पातल।

SIGNATURE of TRUSTEE 2

नामी हस्पातल।